

5-1-2003

Paletas de Chocolate

Rahel Ben-Cnaan
NSU University School

Follow this and additional works at: https://nsuworks.nova.edu/uschool_litmag












Part of the [Poetry Commons](#)

Recommended Citation

Ben-Cnaan, Rahel (2003) "Paletas de Chocolate," *Hieroglyphics: the NSU University School Literary Magazine*: Vol. 10 , Article 103.
Available at: https://nsuworks.nova.edu/uschool_litmag/vol10/iss1/103

This Poem is brought to you for free and open access by the University School at NSUWorks. It has been accepted for inclusion in Hieroglyphics: the NSU University School Literary Magazine by an authorized editor of NSUWorks. For more information, please contact nsuworks@nova.edu.

Sólo quería decirte que cuando estés
desesperado solamente hay una opción:
ir a comprar  todas las paletas
de chocolate  que hayan en el 
mundo, luego subirse a un helicóptero
 y empezar a regalarlas desde el
cielo  sobre las ciudades. Cuando
bajes comprobarás que todos los pinos
han  enamorado a las mariposas 
y que los niños  andan embrujados
por el color de los árboles. 

S.R.

Chocolate Lollipops

[Translation from Spanish]

Rahel Ben-Cnaan

I only wanted to tell you that whenever you're desperate there is only one choice: to buy all the chocolate lollipops in the world, jump aboard a helicopter, and throw them all over the city. When you come back, you will discover that butterflies have fallen from the pine trees and that children walk around bewitched by the color of the trees.